

Marcas – Patentes
Modelos – Diseños
Nombres Comerciales – Enseñas
Propiedad Intelectual
Registros en el Extenor
Registros Sanitarios INVIMA – ICA
Acciones Judiciales – Administrativas
Derecho Comercial – Industrial
Asesoría – Contratos – Otros
Corresponsalia a Nivel Mundial

MDE

Bogotá D C Colombia
Avda 22 Park Way No 37 – 31 Of 202
Tels (571) 2444096 – 3690624
Fax (571) 2442496 A A No 6207
E mail mde@mdelaw.com
mdelawol@cable.net.co

Miembros ACPI – ASIPi AIPPI

Mario Delgado Echeverry e Hijos Ltda

Abogados Consultores – Marcas y Patentes

**SEÑOR
SUPERINTEDENTE DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
E S D**

Rad 06-096953- 00003-0000
Fec 2007-03-12 15 16 05 Dep 2020 NUECREACIONES
Tra 11 PATENTEIYII
Eve 378 FASENACIONALI
Act 329 CTOINFORMACION Folios 15

**REF EXPEDIENTE No., 06-096.953
PATENTE DE INVENCION COMPOSICION REFRIGERANTE
OFICIO No., 12973
FECHA, 10 DE NOVIEMBRE DE 2006**

Atentamente se dirige a usted **JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS**, Abogado, mayor y vecino de Bogota D C , e identificado como aparece al pie de mi firma, me dirijo a su Digno Despacho para manifestarle lo siguiente

- 1 En mi condicion de apoderado de la sociedad RPL HOLDINGS LIMITED, de Gran Bretaña, presente ante su Digno Despacho la solicitud de registro de la Patente de Invencion mencionada en la referencia
- 2 Fui requerido mediante Oficio No 12973 del 10 de noviembre de 2006, para allegar el poder, el Documento que acredita la existencia y representacion legal de la sociedad solicitante y el Documento de Cesion debidamente legalizados referentes a esta patente
- 3 El pasado 9 de enero de 2007, dentro de oportunidad legal y un dia antes que venciera el termino para dar cumplimiento a lo solicitado por la Superintendencia de Industria y Comercio, presente ante su Digno Despacho un memorial para solicitar una prorroga de termino de dos (2) meses, segun se me permite proceder de acuerdo a lo establecido por en el Artículo 39 de la Decision 486 de la Comision de la Comunidad Andina
- 4 Por lo expuesto, y para dar cumplimiento dentro de oportunidad legal a lo solicitado por su Digno Despacho, me permito adjuntar lo siguiente
 - a) Fotocopia autenticada del poder que me otorga el Señor John Edward Poole, quien en su condicion de Representante Legal de la sociedad RPL HOLDINGS LIMITED, me faculta para obrar en todo tramite de Propiedad Industrial, incluyendo la facultad para solicitar a registro Patentes

1

Marcas – Patentes
Modelos – Diseños
Nombres Comerciales – Enseñas
Propiedad Intelectual
Registros en el Exterior
Registros Sanitarios INVIMA – ICA
Acciones Judiciales – Administrativas
Derecho Comercial – Industrial
Asesoría – Contratos – Otros
Corresponsalia a Nivel Mundial

MDE

156 x

Bogotá D C Colombia
Avda 22 Park Way No 37 – 31 Of 202
Tels (571) 2444096 – 3690824
Fax (571) 2442496 A.A. No 6207
E mail mde@mdelaw.com
mdelawol@cable.net.co

Miembros ACPI – ASIPI AIPPI

Mario Delgado Echeverry e Hijos Ltda

Abogados Consultores – Marcas y Patentes

El citado poder se encuentra debidamente legalizado por

- 1 El Notario Publico GEORGE ANDREW LEWIS, quien ademas de hacer constar la informacion contenida en el poder, certifica sobre la existencia y representacion legal de la sociedad RPL HOLDINGS LIMITED de Gran Bretaña

Debido a lo anteriormente expuesto, como el Notario Publico GEORGE ANDREW LEWIS, certifico sobre la existencia y representacion legal de la sociedad enunciada dentro del poder otorgado, no es necesario aportar el documento que acredita la existencia y representacion legal de la sociedad RPL HOLDINGS LIMITED, debido a que el Articulo 65 delCodigo de Procedimiento Civil es muy claro cuando en su parte pertinente y a su tenor literal establece

“Cuando quien otorga el poder fuere una sociedad, si el Consul que lo autentica o ante quien se otorga, hace constar que tuvo a la vista las pruebas de la existencia de la sociedad y que quien lo confiere es su representante, se tendran por establecidas estas circunstancias

- 2 Apostilla, firmado por el Secretario de Estado, Doctor CHRISTOPHER COX, quien legaliza la firma del Notario Publico GEORGE ANDREW LEWIS
 - 3 Por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia
- b) Fotocopia autenticada del Documento de Cesion, en donde consta la respectiva cesion de esta patente de Invencion

El citado documento se encuentra firmado y legalizado por

- 1 El Primer inventor JOHN EDWARD POOLE
- 2 El segundo inventor RICHARD POWELL

157 3

Marcas – Patentes
Modelos – Diseños
Nombres Comerciales – Enseñas
Propiedad Intelectual
Registros en el Exterior
Registros Sanitarios INVIMA – ICA
Acciones Judiciales – Administrativas
Derecho Comercial – Industrial
Asesoría – Contratos – Otros
Corresponsalia a Nivel Mundial

MDE

Bogotá D.C. Colombia
Avda 22 Park Way No 37 – 31 Of 202
Tels (571) 2444098 – 3690624
Fax (571) 2442496 A.A. No 6207
E mail mde@mdelaw.com
mdelawol@cable.net.co

Miembros ACPI – ASIPI AIPPI

Mario Delgado Echeverry e Hijos Ltda

Abogados Consultores – Marcas y Patentes

4 Apostilla, firmado por el Secretario de Estado, Doctor R. SHILTON, quien legaliza la firma del Notario Publico STEPHEN DAVID FINN

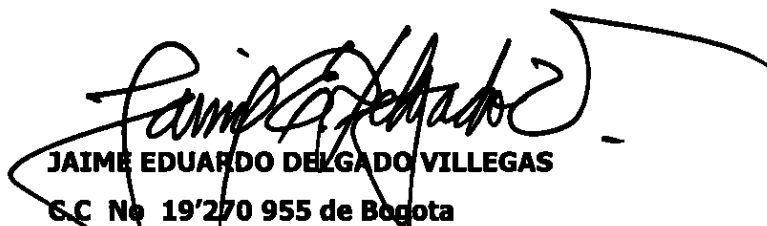
5 Por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia

c) Los documentos anexos al presente memorial cuentan con su respectiva traduccion al español, la cual fue realizada por el Traductor e Interprete Oficial – Ingles SILVIO A. PUERTA P., segun lo establece en la Resolucion No 0941 del 30 de agosto de 1996 del Ministerio de Justicia y Derecho, por lo que toda la documentacion tiene una legalizacion final por el Ministerio de Relaciones Exteriores, quien certifica sobre la firma del citado traductor inscrita en dicha dependencia

Como de acuerdo a la ley y segun la prorrogacion solicitada, el termino de dos (2) meses vencio el sabado 10 de marzo de 2007, dia inhbil, radico el presente memorial hoy 12 de marzo de 2007 dentro de oportunidad legal, debido a que, segun nuestra ley, cuando un termino vence en dia inhbil, el termino vence el primer dia habil siguiente

Por lo anterior, solicito comedidamente a su Despacho continuar con el tramite normal de la Patente de Invencion de la referencia

Atentamente,


JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS
C.C. No 19'270 955 de Bogota
T.P. No 43 308 del Consejo Superior de la Judicatura

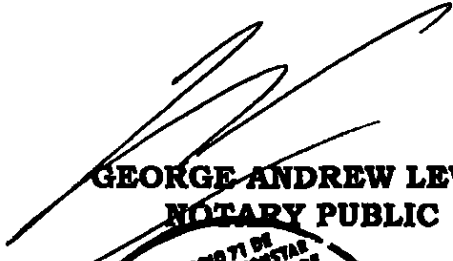
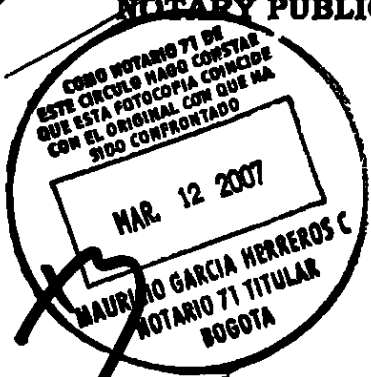
I, **GEORGE ANDREW LEWIS**, Notary Public of the Town of Slough in Berkshire, duly admitted and sworn, practising in the said Town,

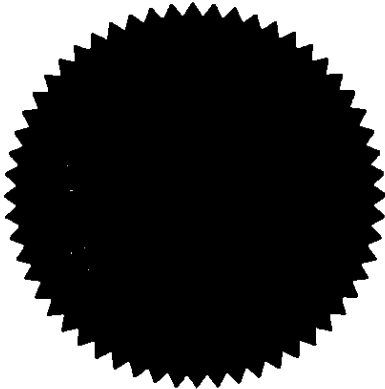
DO HEREBY CERTIFY AND ATTEST

THAT the document presented before me as attached is believed to be genuine namely

POWER OF ATTORNEY signed by, **JOHN EDWARD POOLE**

IN TESTIMONY WHEREOF I have hereunto set my hand and affixed my Seal of Office in the Town of Slough aforesaid, this 19th day of October Two Thousand and Six


GEORGE ANDREW LEWIS
NOTARY PUBLIC




APOSTILLE
(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

- 1 Country United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

- 2 Has been signed by George Andrew Lewis
a été signé par

- 3 Acting in the capacity of Notary Public
agissant en qualité de

- 4 Bears the seal/stamp of The Said Notary Public
est revêtu du sceau/timbre de

- 5 at London/à Londres

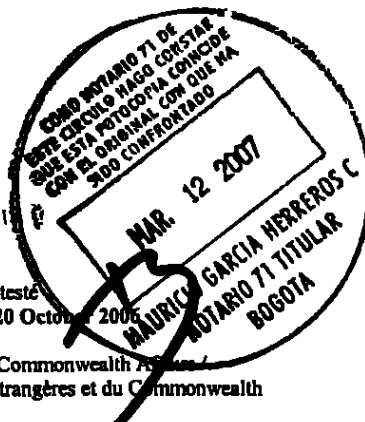
- 7 by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth

- 8 Number/sous No **H175711**

- 9 Stamp
timbre

Certified/Attesté
6 the/le 20 October 2006

- 10 Signature Christopher Cox



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.

MDE

MD E

Marlo Original Pelinavny e lllias Ltd

Abnjoa i n gllina lllias lllia

to n y lll lllia n d l lll

The undersigned John Edward Poole citizen
adult and living in Great Britain in my
position of legal Representative of the company
ALL BUILDINGS LIMITED
8 Marston Road, Hale, Altrincham, Cheshire WA15 0SL
Great Britain

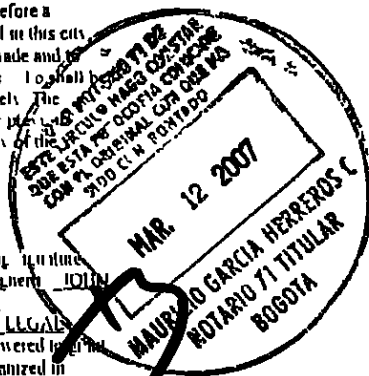
with headquarters in Hale, UK grant ample an sufficient
power of attorney to JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS
and CLEMENCIA DELGADO VILLEGAS attorneys adults
residing in Bogota (Colombia) so that on our behalf and
representation carry out before your office all types of errands an
especial procedures for the registration and renewal of all kinds of
Product and Service trademarks deposits of name and commercial
logotype industrial models and drawings invention patents an to be
responsible as general attorneys for the supervision of all matters
related to industrial property being empowered to present and
withdraw objections to present appeals to request testimonies to
receive document to pay legal fees to approve exploitation to agree
on transaction on trademark agreements with third parties of legal
entities to abandon action to substitute and to carry out all the
necessary actions before any administrative authority of the
aforementioned purposes in the event that such procedures shall be
transferred unto a judicial field the legal representatives are
authorized to act as plaintiff or defendant before the competent
authorities having an ample power to settle to submit to arbitration
to waive to present appeals and all other necessary special faculties

For that purpose we present this power as public deed before a
Notary and we subscribe it before the Colombian Consul in this city
I kindly request to the Superintendent of Industry and Trade and to
Head of Division to grant ample powers to our attorneys I shall be
able to exercise the functions independently or collectively. The
present power of attorney revokes and cancels any other powers
powers of attorney given by the Company in the territory of the
Colombian Republic Sincerely

Notarial Certificate.

The undersigned Notary Public certifies that the preceding instrument
reading ALL BUILDINGS LIMITED authentic that is, JOHN
EDWARD POOLE of 8 MARSTON ROAD HALE
ALTRINCHAM UNITED KINGDOM and that he is LEGAL
REPRESENTATIVE OF ALL BUILDINGS LTD, empowered to grant
this power and that said Company exist and is duly organized in
accordance with the laws of UNITED KINGDOM
All the foregoing facts are known to the Notary due to his having
examined the respective documents to which he the Notary attests
Granted and signed at SLough BERKSHIRE on OCTOBER
10 00 00

Notary Public



161

Traducción Oficial código RPL-PODMDE de un documento escrito en inglés,
sellada por el suscrito Traductor Oficial, diciembre 4 de dos mil seis, Bogotá D C ,
República de Colombia

MDE – Mario Delgado Echeverry y Hijos Ltda

El suscrito John Edward Poole, ciudadano adulto, residente en Gran Bretaña en mi cargo de Representante Legal de la compañía **RPL HOLDINGS LIMITED**, 8 Munieston Road, Hale, Altrincham, Cheshire WA15 9SF Gran Bretaña, con sede en Hale Reino Unido, confiero poder de representación amplio y suficiente a **JAIME EDUARDO DELGADO VILLEGAS y/o CLEMENCIA DELGADO VILLEGAS** abogados mayores y residentes en Bogotá (Colombia), para que en nuestro nombre y representación adelanten ante Ustedes toda clase de diligencias y procedimientos especiales para el registro y renovación de toda clase de Marcas Registradas de Productos y Servicios, depósitos de nombre e insignia comercial, modelos y dibujos industriales, patentes de invención, y ser responsables con la propiedad industrial quedando facultados para presentar y retirar oposiciones, interponer apelaciones, solicitar testimonios recibir documentos, cancelar honorarios legales, aprobar usufructos, aceptar transacciones sobre acuerdos de marcas registradas con terceras personas o entidades jurídicas, desistir sustituir, y

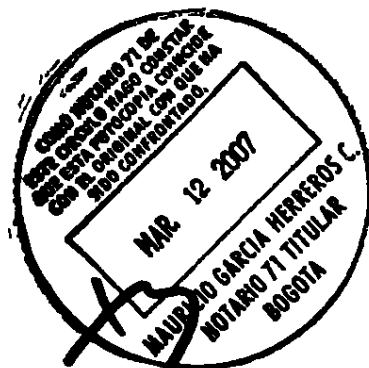
SILVIO A. POOL
TRADUCTOR / INTERPRETE OFICIAL
CÓDIGO N.º 0041 30/08/96 Bogotá

hacer cuanto fuere necesario ante cualquier autoridad administrativa, para los fines antes mencionados. En caso de que dichos procedimientos deban pasar a conocimiento judicial, los representantes legales quedan facultados para actuar como demandantes o demandados ante las autoridades competentes, con poder amplio para transar, someter a arbitraje, desistir, interponer apelaciones, y cualquier otra facultad especial necesaria.

Para tal efecto, elevamos este poder como Escritura Publica ante Notario y la firmamos ante el Consul Colombiano en esta ciudad. Solicito amablemente al Superintendente de Industria y Comercio y al Jefe de la Division conferir a nuestros representantes personeria suficiente, y estos podrian ejercer las funciones en forma conjunta o independiente. El presente Poder de representacion revoca y cancela cualquier otro poder de representacion anterior otorgado por la Compania en el territorio de la Republica de Colombia.

Atentamente

(Firmado)



CERTIFICACION NOTARIAL

El infrascrito Notario Publico certifica que la firma que antecede y dice (Firma ilegible), es autentica que el firmante es JOHN EDWARD POOLE, de Munster Road Hale, Altrincham Reino Unido, y que el es el Representante Legal de RPL HOLDINGS LTD, que tiene facultad para otorgar este Poder y

SALVO A PUERTAS P
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL INGLIS
Cedula No. 0741 30/08/96 Ministerio

que dicha Compañia existe y esta debidamente organizada de conformidad con las leyes del REINO UNIDO

Todos los hechos anteriores le constan por haber examinado los documentos respectivos y de todo ello da fe

Dado y firmado en Slough Berksliure el 19 de Octubre de 2006

(Hoja anexa)

Yo Geige Andrew Lewis, Notario Publico de la ciudad de Slough en Berksliure debidamente aceptado y juramentado, ejerciendo en dicha ciudad, certifico y atestiguo que creo que el documento presentado a mi como adjunto es genuino, llamado PODER DE REPRESENTACIONB firmado por JOHN EDWARD POOLE

En constancia, pongo mi firma y Sello de Despacho en la ciudad de Slough antes mencionada hoy 19 de Octubre de 2006

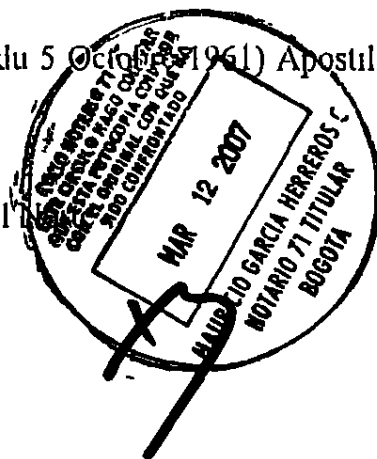
(Firmado y sellado en seco) George Andrew Lewis, Notario Publico

Hoja anexa APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 Octobre 1961) Apostille
(Convencion de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

1 País Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte

Este documento publico

2 Ha sido firmado por George Andrew Lewis



Silvio A. PUERTAS P
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL INGLÉS
Resolución No. 0941 30/04/98 Ministerio

- 3 Actuando en calidad de Notario Publico
- 4 Lleva el sello/estampilla de dicho Notario Publico

Certificado

- 5 En Londres
- 6 El dia 20 de Octubre de 2006
- 7 Por el Secretario Principal de Estado para Asuntos Extranjeros y Comunitarios de su Majestad
- 8 N° H175711
- 9 Sello/estampilla (Sello impreso y sello seco)

10 Firma (Firmado) Christopher Cox por el Secretario de Estado

Traductor SILVIO ALEJANDRO PUERTAS PINO

Resolucion 0941 del 30 de Agosto de 1996 del Ministerio de Justicia y del Derecho



Silvio A. Puertas P
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL INGLES
Resolucion No 0941 03/08/96 Ministerio

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
2006 DIC -5 P 12 12
Jefe de Legalizaciones
MOS
BOGOTA D C

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
537007
Silvio Puertas
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

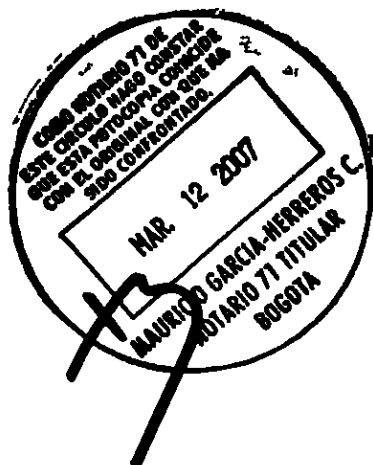
I, **STEPHEN FINN**, 31 Amersham Hill Drive, High Wycombe, Buckinghamshire,
duly admitted and sworn, practising in the said Town,

DO HEREBY CERTIFY AND ATTEST

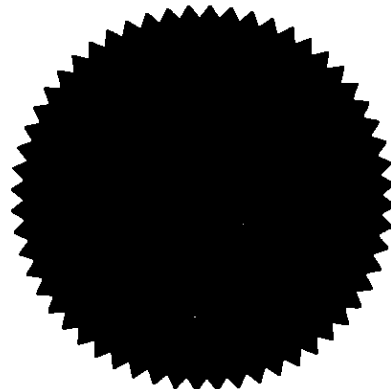
THAT the document presented before me as attached is believed to be genuine
namely

ASSIGNMENT
In the name of
RPL HOLDINGS LIMITED

IN TESTIMONY WHEREOF I have hereunto set my hand and affixed my Seal of
Office in the Town of High Wycombe aforesaid, this 16th day of October Two
Thousand and Six



STEPHEN FINN
NOTARY PUBLIC



APOSTILLE

(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

- 1 Country United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays Royaume Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

- 2 Has been signed by Stephen David Flinn
a été signé par
- 3 Acting in the capacity of Notary Public
agissant en qualité de
- 4 Bears the seal/stamp of The Said Notary Public
est revêtu du sceau/timbre de

Certified/Attesté

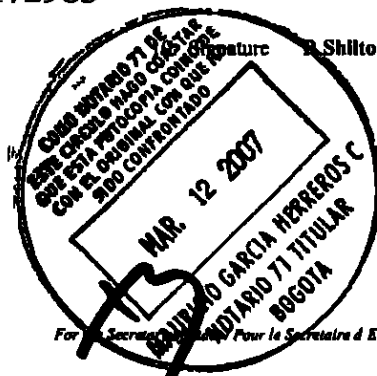
- 5 at London/a Londres

6 the/le 18 October 2006

- 7 by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth

- 8 Number/sous No H172983

- 9 Stamp
timbre



If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961 it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.

CESION

ASSIGNMENT

Yo (nosotros) abajo firmado(s) _____
RPL HOLDINGS LIMITED

I (we) the undersigned _____
RPL HOLDINGS LIMITED

domiciliado(s) en _____
8 Muneston Road Hale Altrincham, Cheshire WA15
9ST Gran Bretaña

of _____
8 Muneston Road Hale Altrincham, Cheshire WA15
9ST Gran Bretaña

declaramos bajo juramento ser uno(s) y
verdadero(s) inventor(es) de la invencion _____
Refrigerant Composition

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the
invention _____
Refrigerant Composition

declaramos así mismo que cede(mos) y
transfere(mos) sin limitacion a favor de la
sociedad RPL HOLDINGS LIMITED

state as well that assign without reservations or
limitations in favour of _____
RPL HOLDINGS LIMITED

constituida y existente de conformidad con las leyes
del Estado de _____
UNITED KINGDOM

a corporation constituted and existing in conformity
with the laws of the State of _____
UNITED KINGDOM

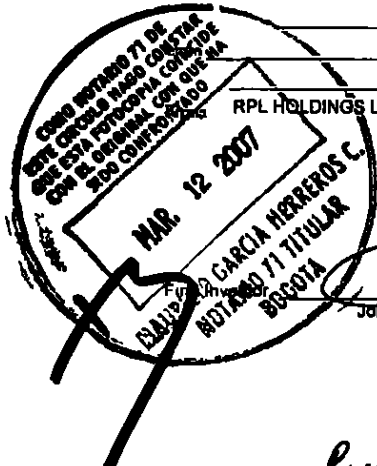
luminada en _____
8 Muneston Road Hale Altrincham Cheshire WA15
9ST Gran Bretaña

domiciled in _____
8 Muneston Road Hale Altrincham Cheshire WA15
9ST Gran Bretaña

todos los derechos inherentes a dicha invencion y que
la dicha compañía queda facultada para solicitar en su
nombre la patente correspondiente en la Republica de
Colombia

all rights inherent to said invention and that the above
mentioned company hereby is enabled to apply in its
name for the corresponding patent in the Republic of
Colombia

Dado y firmado hoy _____ Given and signed this _____



RPL HOLDINGS LIMITED

Signature

[Handwritten signature]

John Edward Poole

Second Inventor

[Handwritten signature: Richard Powell]
Richard Powell

Traducción Oficial código RPL-CESIÓN de un documento escrito en ingles,
sellada por el suscrito Traductor Oficial, diciembre 4 de dos mil seis, Bogota, D C ,
Republica de Colombia

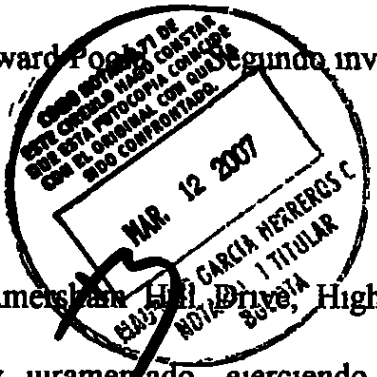
CESIÓN

Yo, el suscrito **RPL HOLDINGS LIMITED**, de 8 Murieston Road, Hale,
Altrincham, Cheshire WA15 9ST, Gran Bretaña, declaro bajo juramente ser el unico
y verdadero inventor del invento Composicion Refrigerante

Tambien declaro que cedo, sin reservas o limitaciones, a favor de PRL HOLDINGS
LIMITED, una corporacion constituida y existente de acuerdo con las leyes del
Estado del Reino Unido, domiciliada en 9 Murieston Road, Hale, Altrincham,
Cheshire WA15 9ST, Gran Bretaña, todos los derechos inherentes a dicho invento y
que dicha compañía mencionada tiene capacidad para solicitar, a su nombre, la
patente correspondiente en la Republica de Colombia

(Firmado)

Primer inventor John Edward Powell Segundo inventor Richard Powell



(Hoja anexa)

Yo, Stephen Finn, 31 Amersham Hill Drive, High Wycombe, Buckinghamshire,
debidamente aceptado y juramentado, ejerciendo en dicha ciudad, certifico y
atestiguo que creo que el documento presentado a mi como adjunto es genuino,
llamado CESIÓN en nombre de RPL HOLDINGS LIMITED

Silvio A. PUERTAS P
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL INGLES
Resolución No. 0941 30/08/96 Ministerio

169

En constancia, pongo mi firma y Sello de Despacho en la ciudad de High Wycombe
antes mencionada, hoy 16 de octubre de 2006

(Firmado y sellado en seco) Stephen Finn, Notario Publico

Hoja anexa APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 Octobre 1961) Apostille
(Convencion de La Haya del 5 de octubre de 1961)

1 País Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

Este documento publico

2 Ha sido firmado por Stephen David Finn

3 Actuando en calidad de Notario Publico

4 Lleva el sello/estampilla de dicho Notario Publico

Certificado

5 En Londres

6 El dia 18 de octubre de 2006

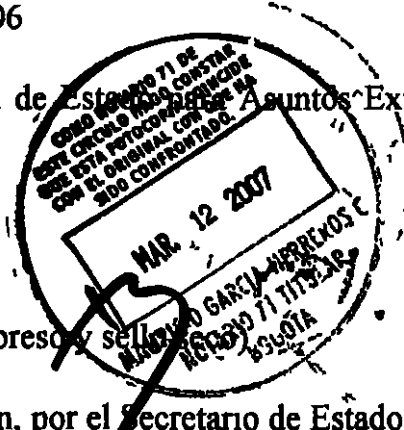
7 Por el Secretario Principal de Estado de Asuntos Extranjeros y Comunitarios
de Su Majestad

8 No H172983

9 Sello/estampilla (Sello impreso y sellado en seco)
10 Firma (Firmado) R Shilton, por el Secretario de Estado

Traductor SILVIO ALEJANDRO PUERTAS PINO

Resolucion 0941 del 30 de agosto de 1996 del Ministerio de Justicia y del Derecho



Silvio A. PUERTAS P
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL INGLÉS
Resolución No 0941 30/08/96 Ministerio de Justicia y del Derecho

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTER

537006
Silvio Puentes

CUYA FIRMA APOYACE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2006 DIC -5 P 12 12

LOS
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTÁ D C

